

吳王張士誠載記

一
函
五
冊
函

吳王張士誠載記

卷四

附編

附考

附志

泰縣韓止叟鑒定

旌德任致遠述

附考

消夏閒記載顧正瑛名德輝讀書好士富甲江左居正義馬鞍山偶入崑邑署見大漢荷校詢之答曰吾鹽梟張士誠也顧壯其貌勸其改過張首肯顧保釋回士誠居顧家半年忽謂顧曰欲借銀一萬貿易顧與之未幾遊西湖見士誠以扇遮面如乞人狀顧呼與之坐問其故則曰資本不充一時費盡羞見故人面倘再販私累及保人甘爲乞人而不辭也顧詰其必得若干而後可士誠曰需十萬顧慨然如數與之詎知士誠招集亡命據平江自稱吳王云考士誠起兵前未聞有至江南之事他書亦無載此事者吳寬平吳錄稱士誠少有膂力重遲寡言市鹽諸富家多易之每肆陵侮或負其值不償弓兵邱義尤屢窘辱之士誠不勝忿卽與諸弟及李伯昇等殺義並素所陵侮者自度不可已乃謀起兵他書所言皆與此類烏有未起兵前已

因販鹽爲崑山所繫又因折閱而至西湖復見顧正瑛耶

庭聞州世說云泰謠青蒲角上曹皇后曹后從無聞當是淮張然淮張劉夫人不聞曹也云云考元至正二十三年士誠自立爲吳王尊母曹氏爲王太妃泰謠稱曹皇后當指士誠母無疑卒葬蘇州盤門外朱吳軍進攻蘇州嘗戒將士勿侵毀其墓及蘇城破天台王澤弔以詩有風雨明年寒食節麥孟誰灑太妃墳之句清汪鈍翁吳中感懷詩云蔓草自荒丞相府故碑誰識太妃墳皆指此太妃葬吳明矣青蒲殆指太妃生長處而言

吳風錄載明正德中吳中古墓如城內梁朝公主墳盤門外太妃墳俱遭掘發獲殉葬古器無數則太妃墳於正德中已被發掘今吳門橋堍之墓已非其舊矣

吳王之死傳說異辭或謂明祖杖之於竺橋縊殺之焚瘞於石頭城俞本記事錄亦嘗言之然不言其墓所在據陳氏秣陵集云龍翔寺張士誠墓鎮以白塔並鐵爐客座贅語云塔卽寺中物考白下瑣言謂士誠未葬此按明祖實錄云徐達遣人送張士誠至建康士誠在舟中閉目不食至龍江堅臥不肯起昇至中書省相國李善長問之不語已而士誠言不遜善長怒罵之上欲全士誠竟自縊死是吳王未嘗被杖殺於竺橋也蘇城破日王拒戶自經未果死逮被執

送金陵絕食求死終復自縊而死年四十七吳中故語云吳民尋其骨歸葬於蘇之茶山并立廟歲時饗祭焉又據吳縣唯亭志載張王墓在斜塘新修吳縣志亦主此說王凌霄君親往查訪出葑門過黃天蕩瀆墅湖金雞湖至斜塘約二十里而近有張吳王墓土人無不知之墓係一土墩西南向西有廟土人稱爲張王廟一云城隍廟此或諱言之而託名於城隍耳又據梵天廬筆錄言張王至金陵俛首瞑目踞坐甚不恭明祖呵之曰曷視我張王答曰天日照爾不照我視爾何爲明祖以弓弦縊殺之假使屍骨爲明祖焚瘞安能歸葬於斜塘哉上江縣志載張王縊於竺橋一云生理以大香爐壓其墳至今以大香爐名其地葉來青君云該志所言恐不可信

張士德被擒於朱吳諸史所紀年月多舛誤明祖實錄謂士德以丙申二月據平江七月援毘陵中山武寧王設伏擒之明祖御製武寧神道碑亦首載其事然陳基舟中望虞山詩則以爲楚公士德死元廷追封楚國公身將樓船百戰捐軀之地基身在士德墓中是詩作於癸卯二月渡江使淮之日不當爲無稽之言考宋文憲鑾坡後集梁國趙武桓公神道碑云丁酉六月戊辰取江陰秋七月丙子攻常熟張士德出挑戰公麾兵而進士德就縛士德士誠之弟也遂

征望亭無錫甘露諸寨以武桓之碑觀之則基之詩爲有徵矣文憲身任國史奉詔撰此碑其屬辭鄭重於士德就縛之下又曰士德士誠之弟也似有意欲疏通證明之者又如無所援據安得輕以武寧之功狀移於武桓碑實錄七月擒士德十月士誠以其弟被擒遣孫君壽請和國初事蹟謂士德母痛失其子故也夫吳王旣失其弟母又痛其子聳懼求和吳王遣書何以了不置啄朱吳王之復書但曰攻圍常州生擒張湯二將爾左右手也爾宜三思士德旣被擒其復書又何以隱匿不言元史丙申七月士誠兵陷杭州楊完者擊走之輟耕錄紀杭州之役士德與王與敬偕往以諸書互考之士德陷杭在七月其敗歸平江當在八月夫何有常州被擒之事元史順帝紀達識帖睦爾傳張士誠爲書請降達識承制令周伯琦招諭之以士誠爲太尉士德爲淮南行省平章政事時士德已爲朱吳軍所擒此丁酉八月事也若士德丙申七月就擒則去吳王納款已逾一年安得有平章政事之授耶按達識帖睦爾傳元授士德淮南行省平章政事士信同知行樞密院事士德尋爲大明兵所擒復陞士信淮南行省平章政事其曰尋者則其事在旬月間明甚元史記丁酉歲士誠屢爲楊完者所敗然後乞降士德之被擒在七月而元廷之詔諭在八月則士德被擒時歸款之事已定實錄旣誤記士德被擒於前

又不欲泯其主降元之事故曲爲之辭非事實也考天潢玉牒云丁酉六月取江陰州攻常熟獲士誠弟士德以歸皇明本紀云明年復破其兵於宜興湖橋擒其弟張九六皆與武桓碑相合湖橋在虞山西北通福山港爲舟師入江要地故士德被擒於此基由琴川次福山港舟中望虞山至今可想見其處本紀曰宜興傳寫之譌也又考實錄丁酉七月丁丑徐達兵徇宜興取常熟擊張士誠兵敗之武桓碑紀攻常熟在丙子實錄紀在丁丑相去僅一日固知卽此一役也云徐達取常熟不言武桓以武桓方領軍先鋒聽達調遣故沒而不書

張士德死後王逢之詩謂士德返葬於崑山元廷有楚國公之贈楊維禎詩所謂先寫新封楚國碑是也按實錄載士德被誅而國初事蹟云不食而死今考陳基祭文云能厲聲罵賊而不能食不義之食則以爲不食而死者是矣

蘇州七姬墓乃吳王婿江浙行省左丞潘元紹妾也七姬殉節事具見張羽所撰權厝志堅瓠集謂潘原明名元紹爲僞吳行省左丞不知原明爲元紹之兄以平章守杭州非官左丞堅瓠集合爲一人誤矣及朱吳將李文忠攻杭原明納款出降是至正二十六年十月事也史稱是年八月吳王朱元璋命徐常規取平江士誠遣呂珍朱暹及五太子屯城東之舊館其婿潘元

吳王張士誠事記
紹屯烏鎮爲珍等聲援達兵乘夜擊元紹元紹遁去九月右丞徐義與潘元紹以赤龍船兵屯平望乘小舟潛至烏鎮欲援舊館十月遇春攻烏鎮徐義潘元紹敗走次年丁未九月八日平江破而七姬之死在丁未七月五日史又稱平江破達遣士誠舊將李伯昇諭士誠降又令潘元紹共曉之反覆數四計元紹降朱吳當在平江未破之先七姬既死之後此確鑿可考者然事屬兩年一在杭一在蘇安得牽合爲一人耶

泰州志李伯昇傳伯昇初與士誠同起士誠據姑蘇以伯昇爲江浙行省平章守湖州徐達攻湖州伯昇固守達以降將呂珍徇城下乃出降太祖仍其官洪武元年進中書平章同知詹事院事征陝西二年大行封賞世襲指揮僉事五年命爲征南右副將軍討靖州蠻十三年命守漳州未幾召還卒考明史張士誠傳李伯昇仕士誠爲司徒既降命仍故官進中書平章同知詹事府事嘗將兵討平湖廣慈利蠻又爲征南右副將軍同吳良討靖州蠻後坐胡黨死據明史則伯昇固未得以功名終按惟庸之獄在洪武十三年志稱命守漳州未幾召還卒正在是時然志文未明言伯昇坐胡黨而死而吳中故語云明兵圍平江久不克會士誠之親信李司徒者遣人至軍前納款城遂陷李司徒至金陵命以鼓樂迎導遊城三日意謂必得重賞乃竟

正丁公之戮焉據此則伯昇於投降後旋被誅死並非後因惟庸獄從坐也以上三說記載互異退庵筆記云余以爲楊氏

楊循吉吳中故語

稱平江破後戮伯昇於金陵其說近是至謂平江之

陷由於伯昇納款則不然何也徐達兵破平江在至正二十七年九月伯昇於二十六年先以湖州降安得復在平江圍城中遣人送款軍前耶此不待辨者也圍平江急時伯昇知士誠困甚遣所善客踰城說士誠降士誠不報當是時伯昇樂爲太祖用及城破士誠自縊伯昇遽前抱持之昇之舟中送建康蓋欲生致以爲功伯昇其不忠於士誠亦甚矣故太祖始受其降而卒正其罪考伯昇以至正二十六年降於朱吳於時湖州餉饋不繼外援斷絕非得已也退庵謂是時伯昇樂爲明主用解救吳王使不得死蓋欲生致以爲功夫伯昇旣欲生致吳王以爲功則當平江圍急時又何必遣客說吳王使降耶幸吳王不報設吳王果善客言而降伯昇寧不爲計太左耶退庵又謂明祖以伯昇不忠於士誠故始受其降卒正其罪此說尤可疑當時降者奚止伯昇一人朱吳王於諸降者不加之罪夫何惡於伯昇獨加誅戮且不戮之初降時乃於平江破後而始殺之可見伯昇之死必非初降時正史謂坐胡惟庸之獄固無疑也羣雄事略胡惟庸事略中及招示奸黨錄諸招記之綦詳

退庵筆記謂泰縣東山寺供張王像後爲磚臺上供三女像劉妃其一也餘二像無考云云按琅峯遺稿張吳王傳云夫人梁氏出於泰州名族有仁德蘇州府志云康熙十一年吳民於舊王府基南掘地得碑高三尺強上刻郭妃墓識者知爲張王妃據此則吳王有妃三人東山寺壕像知即劉妃郭妃梁妃蓋壕像者初非無所本也

按吳王三妃東臺袁伯勤氏據偶像一一指其姓氏而梅圖餘談則稱吳王又娶沈萬三女爲妃江山劉子庚氏詞稱豆粉園之寶妃墓亦即吳王之妃然則吳王固不止三妃矣

吳王有養子二人一日辰保一卽所謂五太子者本姓梁後降朱吳又有二子亡其名明祖實錄云士誠有二子皆幼城將破劉氏以白金遺乳媼令負二子逃民間不知所終考金姬傳二十六年士誠謀取江陰久未得逞感金姬之言而卜之其夜劉氏夢姬對劉泣曰國家舉事大錯天意已不在主公他日又夢姬撫士誠二子曰妾受夫人恩深有不測當陰庇之劉氏私心憂懼祕不敢言遂預召姬母厚撫之明年士誠兵敗城將陷劉以二子付姬母及二乳母各給銀三斤姬母匿兒民家舍月餘嚴稍解乘間馳至湖村視姬墓復自福山渡江還章邱二子長遂冒李姓亦不知有張也洪武之末其季領山東鄉薦將赴都下母戒之曰京師平字街南官

房口有一盲母年殆八十餘矣汝可密訪求之勿令人知兒奉教就夜潛入其家母盲不能視
隔屏問曰客從何來乃夜入此兒答曰我章邱李氏子吾母金夫人寄聲問起居耳母遽起捫
其面連披二掌曰何物小子聲之似我弟也國亡幸留此孽敢不畏死來此耶蓋母卽士誠姊
得赦不死當時預聞託孤者也明日兒遂稱疾還鄉里其子孫至今編籍章邱云據此則吳王
有弟三人外復有姊氏矣其子二人以潛匿民間得免後遂冒姓章邱李氏棗林雜俎智集亦
曰張士誠遺裔爲章邱李氏初敗時乳母遺幼子而逃冒李姓證以實錄所載則劉王妃實有
二子逃匿民間而金姬傳棗林雜俎智集均詳載原委當時國家初亡二子年幼韜晦匿跡冒
姓他氏以終實錄官書故莫由知悉然章邱李氏今無聞焉而南通周氏亦吳王之後至今傳
十餘世其族有千餘家禮祀稱盛考琅峯遺稿張吳王傳云王旣歿舊將周國俊爲海鹽人與
趙姚廉三將奉梁夫人暨六歲子自閶門匿出渡江棲於通州從國俊爲周氏名確字伯堅族
藩衍至千餘家琅峯遺稿著者周宏燦卽吳王十七世孫也又曰王更有二子避出他所爲虞
吳二氏云由以上觀則姓章邱李氏者爲劉妃之子姓周氏避地南通者爲梁妃之子然則吳
王後嗣不止一姓同匿民間均免於難矣按周宏燦遷通易姓記云田生由是就義恥作其降

王箕子因而出奔幸存夫宗祀我二世乃遷於通州更姓氏易張爲周傳余凡一十七世距今已四百餘年嗚呼君子觀於吳王之後終以南通周氏爲能世其家焉

按光福鎮府姓亦稱系爲吳王之後然無譜不

可考
可信

張吳王旣殉國有周趙姚廉四將奉其配梁夫人與遺孤避通州王嗣卽襲周姓奉王禮祀且範象祠四將於城南嶽神廟右像烏巾繡袍奕奕有生氣而最左像則青面朱髮若疫神清季嶽神廟改圖書館祠亦隨毀

至正十八年十月甲戌徐達邵榮攻克宜興廖永安率舟師擊吳王衆於太湖乘勝深入與呂珍戰爲珍所獲考實錄永安率舟師深入太湖遂爲所獲或謂吳王攻安吉時永安與戰太湖被獲誤也永安於二十六年七月卒於姑蘇

至正二十二年九月陳基參張士信軍於淮安八月發吳門弔徐節孝文云九月基與錢用壬同參平章吳陵公軍事於淮陰冬十月望戎事甫解嚴率僚友謁節孝之墓基與用壬向參佐士信鎮杭此云參軍於淮陰則士信又嘗出鎮淮陰也趙君用以丁酉冬據淮己亥七月爲趙繼祖所殺則吳王取淮當在亥子之間是年八月蓋以史椿守淮安爲左丞徐義誣有異謀故

也

考至正二十三年安豐之役呂珍先將兵往而張士信率兵繼之陳基集中癸卯二月官軍發吳門諸詩皆紀安豐之師月山叢談云癸卯春士誠遣其將呂珍爲前鋒攻安豐而自以大兵繼之誤以爲吳王親行非也

袁吉人編耐庵小史云施耐庵白駒場人與張士誠部將卞元亨友善士誠初繕甲兵聞耐庵名徵聘不至士誠造其門見耐庵正命筆爲江湖豪客傳士誠曰先生不欲顯達當時而弄文以自遣不亦虛糜歲月乎耐庵遜謝以母老妻弱子女婚嫁未畢辭之因避去其孫述元應士誠聘至麾下奉令招募因見士誠驕矜亦逸去

讀史方輿紀要載江陰故城於至正十四年爲士誠將黃傳所據又三年明師克之按張士德於至正十六年二月始得平江據江陰在十六年其失江陰則十七年四月也

錢鶴臯後裔今日實爲浦東莊氏相傳錢氏爲常遇春所敗鶴臯與其徒黨悉遭駢戮錢之長年浦東人莊某挈錢之子遁往浦東錢子遂認莊某爲義父改姓莊其子姓繁衍今日散處上海川沙南匯有數十百家皆錢裔也又傳錢子一足六趾今日莊氏之爲錢氏後裔者多爲一

足六趾云考此說見棗林雜俎中集不識錢氏後裔今日果爲一足六趾否按方今科學家對於後得性 (Acquired character) 遺傳與否問題爭論不決然實驗結果後得性之不能遺傳說頗占優勢但如錢氏一足六趾之傳說殆亦傳聞之訛歟

退庵筆記云泰縣海安西寺側有大土墩俗名駙馬墳相傳吳王張士誠婿葬於此乾隆間寺僧若水培以土墩益大樹石碣題曰吳駙馬墓或曰此僞吳事子何爲者僧大沮毀其碣考吳王壻潘元紹死爲朱吳王投其首於溷中安得歸葬於泰耶

常熟縣有金雞墩在縣西北二十五里世傳爲吳王渡江金姬死權厝於此然不知姬訛爲雞人遂妄言下有金寶其氣化爲雞時夜鳴其上云

梵天廬筆錄云蘇人於七月三十日燒地藏香實非祀地藏而祀張士誠蓋士誠字九思終於七月三十日蘇人哀之每屆是日焚香膜拜謂爲燒久思香至今七月晦日民間猶以棒香遍植庭階六百年來未嘗間缺明洪武間太祖聞其事疑之勅有司遍詢民間民漫應曰我儕小民敬禮地藏菩薩固無他也有司上其事此猶三月十九日之太陽生日實爲明思宗煤山殉國之日遺臣故老痛念君恩托言以避指目耳考士誠小字九四明祖嘗以此呼之非九思也

羣雄事略載士誠於至正二十七年九月乙丑至建康自縊死七月三十蓋士誠生於是日而非終於是日不可不辨

梵天廬筆錄又載吳俗以冬至前一日之夜謂之冬至夜次日冬至謂之冬至朝相傳其俗始於張士誠士誠以冬至不宜當日宴賀於先一日置酒高會乃得迎陽民間至今相沿成俗蘇州大石頭巷口有駙馬府井亭民國癸亥吳肇榮題額其文曰吾里白馬寺建自五季至元末數椽僅存平江王失敗駙馬暨眷屬投寺井殉難吳民乃私祀駙馬於此迨清初始上聞追封顯聖明王列入祀典每遇旱潦疫癘輒邀靈佑乾隆初就盤溪另建新廟改爲駙馬行宮道光間里人捐資修整廟貌奐然後經兵燹棟宇摧落光宣間曾兩加修葺今復荒蕪里人恐遺跡就湮祀事不彰乃又集貲以新之敬爲之頌曰赫濯威靈彰忠報德大石巷中是爲故宅觀瞻一新煥然丹碧小築短亭長護魂魄亭邊憑弔留連過客遺骸安在此留遺跡是廟是井神靈憑式凡我里人感被遺澤猶有七姬同時殉節權厝有志以昭忠烈試訪廟址摩挲殘刻潘氏故園任蔣橋側嘯嗟乎安得使學士大夫羣相保存於千百載下永馨香而留翰墨按潘元紹死於金陵隆安公主自經於薪橋卽七姬之殉亦皆自經何以云駙馬暨眷屬投井又何以

有顯聖明王之封但吳民憐之故樂述其靈異如此

蘇州官庫巷有司徒廟光緒二十一年謝家福撰有碑記其文曰元棄天下離析分崩乾坤擾攘民無所寧有明崛起掃蕩羣雄讀史者徒侈天命有歸兵不血刃不知兩遭兵燹吳民更生繫惟朱神之德聞諸故老至正十六年二月壬子朔張吳師次城外神慨然曰民苦苛政久重以師旅將無噍類斂兵束伍逕下齊門撫綏氓庶耕市無改旣明師至困守逾年糧絕城陷身以死殉臨危之際馳檄明師戒勿屠民民以無死時至正二十七年九月八日辛巳也吳民德之奉爲土穀考諸羣志朱司徒廟在官庫巷明洪武八年知府王興宗建名諱事蹟一不相及亦無廟碑可徵司香火者僅傳神諱亮宗官司徒封萬戶侯主大金鄉土穀云元明不以司徒名官張吳及明不以萬戶官營衛是司徒者張吳官屬至正十七年張吳降元叙其官屬有差神蓋受職萬戶曰侯者後人尊之之辭與夫張吳將佐朱氏著籍著有平章朱英驍將朱暹而神之名不顯我甚惑之然自明迄今歲六百廟貌重新家戶戶祝以視廟名青史卒無稱道之者得矣爲何如哉世有受國厚恩身膺疆寄時非元政之不綱事異羣雄之割劇喪顏失志降敵事仇此尤天下之罪人神所必殛過是廟讀是碑者當憬然於保民報國義各有當報功崇

德之心其亦油然而生乎若夫程工歲月資給姓氏具列碑陰茲不贅按張吳將校無朱亮宗其人而碑文述故老相傳鑿鑿如此不知所據

蘇州報恩寺石堪鑱殿宇人物旌旗甲馬甚精而無款識舊傳孫權時造後人題赤烏垂蹟四字吳門表隱稱爲沈萬三所造近時金崧岑氏以萬三於吳王不能無香火緣此堪必造以頌吳王功德後此懼禍剗其款識因著報恩寺石堪造像索隱繁徵博引其說甚辯按梵天廬筆錄載梅圃餘談稱士誠娶萬三女爲妃則金氏所言香火緣者非無因也

蘇州報恩寺石堪造像索隱

吳江金天翹松岑

說文堪土突也凡以斤鑿施於石而造像設者南北朝人亦謂之堪後轉爲龕報恩寺有堪鑱殿宇人物旌旗甲馬殊瑰瑋上層當碑額處磨刮無字此堪向不見著錄論者以寺爲孫權母吳夫人建遂定此堪爲赤烏故物權旣霸有江東其良相猛將臨朝夾侍百蠻琛贐輦致於吳會乃刊石以張之如古王會圖之制云案漢刻石之傳於世者有孝堂山畫像稍後有武梁祠畫像皆平鐫甚樸拙孫吳當漢末不宜遽成立體且精巧華美若是其制度如冠服如扇如華蓋如旛若旗至古當在唐宋朝史可證也欲證史先徵堪

堪列正殿一重檐陛三重幬頭衷甲龍衣一人坐幬頭補服陪坐左右二人東西兩楹間各有案施圍焉案各二人坐有壺觴肴核之屬殿左右有若廡者南向各坐二人其最西者冠如弁銳其巔殿之前陛五重有夾殿各南向弁而坐者各三人殿飛檐鴟吻瓴甌備夾殿之南闌楯皆石陛五重亦闌楯夾之旁列甲騎旌旄似三角者中立寶馬作盤旋勢蠻服者二舁寶自西南歷級升庭列寶座設兩瓶實以珊瑚碧樹中陳者疑一小塔稍進一巨瓶安於地亦實以寶蠻服者或蹲或僂或若指揮舞蹈者如干人中坐者後有二人掌扇餘人皆有後衛兩廡之後又有旌旗甲士而殿後高處十二人駢肩立雲起東隅繚繞布足下背立七繖亭亭或曰仙也仙者宜星冠羽衣茲乃常人服或曰奉先殿之遺意也然而植立於雲表不如孝孫之端冕而坐何故哉（右方石廣約二寸袤一尺疑爲題字已剝去）

夷考制度新唐書儀衛志太宗嘗以幬頭起於後周便武事者也方天下用兵采古制爲翼善冠自服之翼善冠制不可見翼疑卽翅也後漢書輿服志文者長耳武者短耳註冠進賢者宜長耳冠惠文者宜短耳耳亦翅也太宗所謂采古制者采諸此與遼史輿服志